

Székely Közélet

Politikai, közgazdasági és társadalmi ujság

Hírdetési árak:

Égész évre 70 leu, félévre 35 leu, negyedévre 18 leu.

Egyes szám ára 1.50 leu.

Felelős szerkesztő:

TOMPA LÁSZLÓ

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Bulevardul Regele Ferdinand (Kossuth-utca) 14. sz.

Telefonszám: 34.

Megjelenik minden vasárnap.

JEGYZET.

Két háborús fenekedésről, majd mind a kettő békés elsimulásáról terjedtek széjjel a világban nemrégiben hírek. Egyik ilyen eset: a legújabb görög-török összekapás dolga, mely a keleti kérdés rendezése közben keletkezett, különböző ütköző pontok miatt. A másik hír a Szovjet-országgal ellen indított háborúra készítette elő az emberiséget; résztvettek volna ebben — legnagyobb részben — Európa államai, Románia is, továbbá az orosz emigránsok, illetve monarchisták. Az izgalom azonban, ismételjük, mind a két esetben elmúlt. Háború, úgy látszik, egyelőre még nem lesz. Ezek a tünetek mégis mintha az emberiség lebiggedésének, jobb utra térésének lennének előjelei. Egyfelől azt mutatják, hogy már a tömegbe sem lehet olyan könnyen háborús lázat szuggerálni, viszont azok is, akiknek ilyen dolgokban döntő szerepük van, már jobban meggondolják, mint egykor, hogy megpróbálják-e ismét, mindent kockáztatva, a világra a háború veszedelmét ismét felidézni.

Ugynevezett: uszaratörvényt fogadott el a múlt napokban a parlament. A törvény a kereskedéssel foglalkozókat, akik indokolatlan, vagy túlfentül magas árakat szabnak áruikra, szigorú büntetéssel sújtja. De megbüntetik azokat is, akik magas árakon vásárolnak, s ezáltal segítik elő az árak emelkedését. Nézetünk szerint, ez az intézkedés — amellet hogy tökéletesen végre sem hajtható — éppúgy nem fogja a kívánt célt elérni, mint az ármaximálás, vagy bármely más olyan intézkedés, ami a bajnak csak tüneti kezelése. Gyökerében (az egész közszellem és kormánypolitika egészségesebb kezelésével) kell a bajt kiirtani; akkor a kellemetlen tünetek maguktól el fognak maradni.

Az erdélyi magyar szinészet ismét nehéz napokat él. A koncessziók újabb megadásának tárgyalása Bukarestben izgalmas jelenetek között folyt le. A kormány az újabb 8 koncessziót csak abban az esetben volt hajlandó kiadni, ha a magyar szinész-egyesület feloszlik; az igazgatók a kényserhelyzetben ebbe is beleegyeztek. Újabb példája ez az intézkedés is a kormány „kultura pártolásának“.

A király civillistájáról a kormány új törvényjavaslatot terjesztett elő, mely annak összegét évi 10 millió leuban (ebből 700.000 leu aranyban) állapítja meg. A kamara a törvényjavaslatot elfogadta.

Báró Jósika Samu.

Az erdélyi magyarságot az elmúlt vasárnap, f. hó 3-ikán este súlyos gyász érte. Politikai mozgulásaival, állásfoglalásaival sok akadály és nehézség dacára is kitartó, állhatatos nemes vezére: báró Jósika Samu, előbb a Magyar Szövetség, majd utóbb a Magyar Párt nagytekinélyű elnöke, hosszas betegség után elhalt.

Hosszu közéleti működése alatt, mint egész ember, mint igaz férfi igyekezett teljes lélekkel megfelelni annak a feladatnak, amelyre őt uralkodója, vagy a társadalom bizalma állította. Pedig igen sokszor fényes, sokszor súlyos és kényes volt az a pozíció, amelyen állania kellett. Hogy mindenütt kemény férfiasággal, tiszta jellemmel, gáncstalan egyenességgel vállalta és viselte szerepét, tisztsegeit, ennek az volt a következménye, hogy halálának híre az egész romániai küzdő magyarságot őszintén megdöbbentette, s a hozzá legközelebb álló párthívei, éppen úgy, mint a más nézetet vallók is, lélekben, gondolatban mély meghatottsággal vették körül kolozsvári ravatalát.

Köztünk, az impérium-változás után való ittmaradása, nemes állhatatossága buzdító példát foglaltatni ezután is az itt élő magyarságra, hogy jogait, faját soha meg nem tagadva, bizalommal haladjon küzdelmes útján tovább a jövővé tisztultabb horizontja felé.

Az elhunyt báró Jósika Lajos főispánnak és Bethlen Adél grófnőnek fia, Szalzburgban született 1848. augusztus 23-án. Tanulmányait Nagyszombatban, majd Párisban és az angolországi Stonghurstonban végezte. Előbb erdélyi birtokán gazdálkodott, majd 1870-ben Hunyad megye, 1872-ben Kolozs megye főjegyzőnek választotta. Tövékeny közgazdasági munka után 1885-ben Kolozs megye és Kolozsvár főispánjának nevezték ki. Ez állást három évig viselte, mialatt az Erdélyi Gazdasági Egyesület alelnökének s az erdélyi római-kath. státus elnökének is választották. Nemsokára képviselő lett, majd 1893-ban belügyi-adminisztratív államtitkárrá nevezték ki. Az egyházpolitikai javaslatok tárgyalása alkalmával erről az állásról lemondott, bement a főrendiházba és megszavazta a kötelező polgári házasságról szóló törvényjavaslatot. E miatt az ellentábor részéről heves támadások érték. Bánffy Dezső miniszteriumában 1895-ben királyszemélye körüli miniszternek nevezték ki s e tarcát hosszabb időn át viselte.

A miniszterségtől történt megváltása után a magyar főrendiháznak volt utolsó elnöke s azután az erdélyi magyarságnak pártkülönbség nélkül elhívtott vezére.

Halálát hosszas betegeskedés előzte meg. Baja ellen Balatonfüreden, majd Budapesten, szanatóriumban keresett gyógyulást, — eredménytelenül. Halála előtt való napon szállították haza Kolozsvárra. Temetése ugyanott órási részvét mellett folyt le; ott volt az erdélyi magyarság számos vezetőembere, s nagyszámu közönség. A Magyar Párt részéről Grandpierre Emil dr. alelnök mondott megkezdő beszédet a kidölt érdemes elnök koposója felett. Ugyancsak a Magyar Párt gyászjelentést is adott ki a halálesetről. Az Udvarhely megyei Magyar Párt pedig táviratban fejezte ki részvétét az özvegynek.

Maximális ármegállapító

határozatot adott ki a múlt napokban a város polgármestere. A határozatnak már mutatkozik is a következménye — a közfogyasztási cikkek nagy része a piacról egyelőre eltűnt. Saláta, hagyma, s néhány hasonló, könnyen hervadó, szomorú zöldség még mutatkozik itt-ott, fontosabb dolgokat azonban hiába keresünk.

Mind ezek dacára a polgármesteri intézkedés jóhiszeműsége egy pillanatra sem lehet kétséges. Ő az irdatlan nagy drágaságnak akart gátat vetni, tehát rendelkezéseinek intenciója teljes mértékben helyesíthető. Csak úgy gondoljuk, hogy amikor az őstermelő lakosságot kényserhelyzetbe hozza, a helyzeten nem javít, hanem ront.

Tudnia kell, s bizonyára tudja is a polgármester ur, hogy a mai drágaság okozója nem egyedül az őstermelő, ő csak ennek a drágaságnak egyik áldozata, s hogy piacra dobott áru magasak, illetve túlmagasak, annak oka nemcsak kepszség, hanem védekezés is a részére szükséges közszükségleti cikkek árai ellen.

Bizonyára mindnyájunk előtt élénk emlékezetben vannak még a háború előtti árak; nos ha tudjuk azt, hogy akkor az egyes cikkek szabad forgalmazása mellett senki sem gondolt ármaximálásra sem az őstermelővel, sem senkivel szemben, be kell látnunk azt, hogy ez a minduntalan ijedséget keltő, de mindig egyoldalú ármaximálás amiként a múltban nem, úgy sem most, sem a jövőben a helyzetet nyugtató ponthoz nem juttatja, s nem azért, mert az őstermelő megnyomorításával az általános drágaság enyhülni egyáltalán nem fog. E veszedelmen csak valutánk stabilizációja, a magas behozatali vám eltörlése segíthet, s ezenfelül s főképpen pedig egy oly konszolidált általános helyzet megteremtése, mely a termelők bizalmát, munkakétségét mindenképpen csak fokozza föllendíti.

Szóval: általános baj gyógyítása

egy kis terület kezelésével sehogy sem sikerülhet. Amennyiben elfogadjuk is, hogy maximálással eredményt, igazi jó hatást elérni általában lehet, ez csak úgy következhetne be, ha a szabályozás országosan, egyöntetűen és minden termelési ágra kiterjedőleg történik. Akkor is csak úgy, ha egyúttal a termények piacra hozatala kikényszeríthető. Minden ellenkező esetben — mint a mostani példa is mutatja — csak kellemetlen visszahatás lehet az eredmény. A termelők elkéserevése, az áruk elrejtése, vagy kerülő utakon még magasabb árakon való eladása.

Hason oda a kormány és minden felelős tényező, hogy a szállítást megkönnyebbüljön, a termelés fokozódjék, s egy mindenképpen egészséges és erős gazdasági élet fejlődjék ki. Ez esetben az árak a szabad forgalomban is maguktól mérséklődni fognak, s elmaradnak mindazok az egészségtelen tünetek, melyeket most — bár jóakarattal, de kellő eredmény nélkül — maximálással akarnak gyógyítani. Addig minden helyi kísérletezés hiábavalónak fog bizonyulni, sőt, mint eddig is rendszeren történt, a baj elmérgesedése következik utána.

Addig pedig, ha a hatóságok valamit mégis eredményesen tenni akarnak: ajánljuk szíves figyelmükbe némely fontos élelmi cikkek, mint a tojásnak és vajnak egyesek által való spekulációs összegyűjtését és a megyéből való tömeges kiszállítását. Ha ennek korlátot szabnak, az áruk meggyenkben való visszamaradása és piacra kerülése, bizonyára jótékony hatású lesz, jelentékeny mértékben hozzá fog járulni a hiány pótlásához, s az árak egészséges csökkenéséhez.

Levelek Brailából.

III.

Kedves Szerkesztő Úr! Páholyan ülök azóta, mióta kijelentette, hogy folytassam a leveleket. Ezután a felelősség, leveleim esetleges unalmasságáért, egyedül az Öné; ha azok nem érdeklék az olvasókat, Ön az oka, miért adta ki.

Ebben a jóleső érzésben folytatom.

Braila tiszszerte nagyobb város, mint Udvarhely, de azért délutánoként itt is épp úgy kaszinóznak az emberek — a patikákban, mint nálunk odahaza. Egy ilyen délutáni kaszinózás alkalmával, házigazdánk gyógyszerárába egy szép, sugárnövésű, barna haju lány lép be, hangos „Dicsértésék a Jézus Krisztus“-sal. Sötét fekete szemé felvillan a magyar válaszra s ahogy észreveszi, hogy fajtájával van dolga, már fogja is a móka. „Van-e itt még sok csiki lány, galambom“ kérdem tőle, s ő hamisítatlan dialektussal felel:

„Vagyunk biz itten annyian, mint a rostalika s még egyvel többen“.

Szó-szót követ s egyszerre megteklik a gyógyszerár fenye-illattal, a pult előtt ott látom állni Kis Pistát, a torpedó formájú cipőjében, hallom Solymossy Laji tata józsa mondványait, látom a Str. Galation a harlányás székelyeket, a Budvart, Csicsert, a Hargitát...

A lány azonban siet, de mielőtt elbueszna, még elpanaszolja, hogy mi történt vele karácsonyestén az itteni róm. kath. templomban.

„Bizony istáalom, nem imádkozhatok a szent este Istenünket, mert keresztet kelle vessek, mikor meglátám, hogy az oltár elé egy szakállas pap jött ki és rományul beszélt.“

Mikor kilépett az ajtón, vele mentek a fenye-illat, a viziók...

Szép csiki lány, soha se érjen nagyobb bánat téged itt Brailában az elpanaszoltnál.

Az állandó idegen nyelveken való beszéd és sok tanulástól kimerülve, elhatároztuk, hogy egy két napi pihe-nőt tartunk s elmegyünk a Fekete Tenger mormolását hallgatni.

R-ggel 7 órakor ültünk fel a „Domnul Tudor“ nevű személyszállító hajóra s délután 3 órakor értünk Sulinába.

Ahol a Duna deltája kezdődik és 3 ágra szakad, ott fekszik Tulcea a jobb parton, mint egy térdeplőn lévő nyitott könyv, s a hajóról be lehet látni nemcsak a városba, hanem valamennyi ház udvarába is.

A sulinai ág, melyen mi utazunk, a középső, nyilegyenes, 84 km. hosszú. A víz mélysége 5—15 m.; a partok mindkét oldalon fenékgig ki vannak kövezve. 1858 ban kezdte meg itt a szabályozási- és kotrási munkálatokat az „Európai Duna bizottság“ s ma is ez tartja fenn, de az utolsó háboru után Németország, Oroszország, Ausztria, Magyarország a bizottságból kimaradtak.

Mikor beérkezünk a kikötőbe s a detektívek mindenünket igazoltattak, épp ott horgonyzott a Comissionak elegáns, karcu és fényűzéssel berendezett jachtja s nem messze tőle két torpedó-űző.

A város kedves képet mutat a hajóról, de amikor végigsétáltunk rajta, akkor láttuk, hogy milyen szurtos, piszkos. Azon részén azonban, hol az európai bizottság épülete s munkálatai vannak, meglátszik a jó valutájú nyugat keze.

Az aszfaltos széles molon végig villanyvilágítás s a világító tornyok egyike vakító fényvel sugározza be a bizottság magánházait, friss úde park-jait, egy ódon kinézésű, kis angol templomot, ennek kertjét, hol már nyílnak az aranyárga téli violák. Ez itt a Nyugat! De a mi mögötte elterül, a háboru emlékéit magán viselő legett, összedült házak, rosszul butorozott, szegényes, poloskás vendéglők, gondozatlan utcák, ez már Kelet.

Nem sokat időzünk itt, mert a tenger felé vezető aszfaltos ut caábit, csalogat utunk eredeti célja felé.

Már látjuk a sötétzöld, fehér fodoros, haragos tengert.

Futva-futunk a sima uton, miután egy francia hivatalnok megnyugtatót afelől, hogy azok a torzonborz halászok, kik óriás kerítő hálóikat szárítgatták, teregették a napon, egyáltalán veszélytelenek, mert hisz a Comissio emberei.

A tengerparton a bársnyos homokon oly messze sétáltunk el, hogy már alig látszott a város, csak vizet, eget és homokot láttunk. Egyszerre mégis egy mozgó pontot veszünk észre, egy ember jön felénk. Megezölítjük:

Domnule! De be se fejezhetjük a mondatot, már zavart mosollyal védekeznek, hogy: „numai ungar“. Elnevetjük magunkat! Tessék! Távol az emberi lakásoktól, jön felénk a végtelen tenger felől egy ember s az is — magyar! Egy duuai magyar hajóról jött, hogy megnézzé a tengeren a vihart.

Már este volt, mikor visszatértünk szállodánkba, de csak éjjel után feködtünk le, mert a sulinai róm. kath. magyar pap nem fogyott ki érdekes meséjéből... Aludni keveset aludtunk, de én annál inkább kielégíthettem vadász-szenvedélyemet — poloskákön. A vadászatról jut eszembe, hogy milyen puffogtatást csapnánk az udvarhelyi vadásztársasággal, ha bekerül-nénk a Duna deltájába, hol egy 2600 km² kiterjedésű sástengerből százával repülnek fel a vadlibák, rucák és egyéb vízimadarak. Egy nap alatt több patront lödözünk el, mint odahaza egy év alatt.

Sulinai kirándulásunk után 5 napig nem mentem hivatalba a prefec-turára s utólag est eléggé is bántam, mert időközben a közoktatási minisz-ter Brailába érkezett s alkalmam lett volna, kíséretével az egész megyét be-járni. A brailaiak, azt hiszem, hálásan emlékeznek meg e miniszteri látoga-tásról, mert amint hallottam, az ot-tani leánygymnáziumnak 5 millió leut adományozott. De jól tenné a minisz-ter ur, ha egyszer a mi megyénket is ilyen tömött pénztárcával látogatná meg.

Révay György.

IRODALOM.

Felhívás előjegyzésre.

Tisztelettel hívjuk fel a magyar olvasó közönséget, hogy megrendelést jegyezzen elő Szabó Jenőnek a nyár folyamán *Sóhajok hidján* és *Virágok a Golgotáról* címen megjelenendő két verseskötönyvére. Szabó Jenő, ki Áprily Lajos szerint, az erdélyi költői tradíciók ma élő legigazibb reprezentánusa, már negyven éve dolgozik és minden sora eszményi tisztasággal szolgálja az örökség kultuszát. Múltó arra, hogy könyveit minden magyar olvasó megszerezze. Ezzel nemcsak a specifikus erdélyi irodalomnak hoz áldozatot, de, mi fő, a nagy családdal megáldott, nehéz anyagi gondokkal küzdő poéta sor-sának könnyítéséhez is hozzájárul.

Előfizetési pénzeket egyelőre nem kell beküldeni. De az aláírás a könyvek átvételére kötelező. Egy-egy könyv ára postaköltséggel együtt 40 leu, mely összeg a mű megjelenésekor fizetendő. Kérjük az irodalom minden lelkes barátját, támogassa az érdemes poéta vállalkozását, mert ezzel a csekély áldozattal igaz lelki gyönyörűséget szerezhet magának.

Előjegyzési-ívek az aláírásokkal, vagy azok nélkül is f. évi június 25 ig a Székely Ujság kiadóhivatalába küldendők vissza.

Targul-Sacuesc—Kézdivásárhelyt, 1923. évi április hó.

A Székely Ujság szerkesztősege:

Dr. Diénes Ödön, Kovács J. István,
felelős szerkesztő, segédszerkesztő.

Florescu miniszter Oklándon lesz f. hó 10-ikén az oda vissza-állított járásbíróóság működésének ünneplés megkezdése alkalmából. E nevezetes ünnepégre még Oklándra utaznak városunkból Neamtu prefec-tus, Szabó Gábor subprefectus, továbbá a törvényszék és járásbíróóság vezetői, bírái és személyzete szinte teljes számban.

HIREK.

Június 9.

Anyámról.

Írják, anyám, hogy téged szőlítottak, Hogy itt hagyod már a mélységeket, Zárjához érz már sok gyötrő titoknak S az örök látás megnyílik neked, Anyám!

A nagy Sirlmak könyve már betéve... Elszunnyad a gyász... Ó, mit szenvedél! Kalváriad keserves nyelvével ére Széled álomban most már véget ér, Anyám!

Nem búz enyészet — megváltás a vég itt! Ledobhatod már a keresztet... Mi végzetteddel csendesen kibékít, Az a perc átvizsgálás lesz neked, Anyám!

És én nem foglak elírni téged... Könnyem tagadná, hogy szerettelek! Mikor szivedben a kín tűze égett, A sírok utján ott sirtam veled, Anyám!

Mikor az álmok tépett rózsafája Tuskáit a szívünkbe törte mind, Kézössé lett az élet Golgotája S egymást ölelték martyrlelkeink, Anyám!

A lelkelem nem fog fakadni gyászdall! Rád nézni kin volt a kereszt alatt... Befül vonagló, hangtalan sírassal Százszor, ezerszer elsírtattalak, Anyám!

Meglátogatlak napleáldozáskor És átölelem fejednél a fát... És valami nagy, békés megnyugvással Megkérdelem: végre boldog vagy-e hát, Anyám?!

És aztán én is elmegyek utánad, Hogy ott magadra ne maradj te sem; Sírodra tesszem töviskoronám S fejem kebledre hajtom csendesen, Anyám!...

Szabó Jenő.

Fenti vers műtatvány a jeles költő Vi-rágok a Golgotáról című most készülő köte-téből. Szabó Jenő emelkedett érzésű, tiszta formájú költészeté annyira ismert, hogy annak bővebb ajánlás nem kell. Ezért csak a figyel-met hívjuk fel mai számunkban közölt elő-fizetési felhívására.

Halálozás. Özv. Sepsy Jánosné Bató Biri, f. hó 4-én, 66 éves korá-ban, városunkban, hosszas betegeske-dés után elhunyt. Igen kiterjedt csa-lád, nagyszámu gyermeke, menyje, veje és unokája gyászolja.

Özv. László Lőrincné Eédi Má-riskó, f. hó 5 én 90 éves korában meghalt. A szép kort ért öreg asz-szonyt nagy részvét mellett temették.

Évzárás és vizsgálatok a ref. kollégiumban. A főhatóság rendelkezése alapján, tekintettel a köz-oks. miniszterrel folytatott tárgyalá-sokra, osztályvizsgálatok a gimnáziumokban nem lesznek, hanem az ered-ményt konferenciákon állapítják meg a tanári karok. A IV. osztályt végzett tanulók abszolváló-záró vizsgálatot kötelesek tenni a román nyelvből, a magyarból és mennyiségtanból is. Ez a vizsgálat írásbeli és szóbeliből áll s miniszteri kiküldött jelenlétében fog megtartatni. Felsőbb osztályba csak azok a tanulók léphetnek, akik a záró bizonyítványt megszerzik. Javító vizs-gálatnak nincs helye: aki valamelyik tantárgyból megbukik, az a következő év végén jelentkezhet ugyanannál az iskolánál vizsgálatra. Az abszolváló vizs-gálat írásbeli részét június 29—30, szóbelijét július 3—4 én tartják. Az újabb intézkedések az érettségi vizs-gálat idejét is kitöltik júliusra. A szó-beli érettségi július 6—7 és 9—10 én lesz; az írásbeli pedig június 12—15. napjain. A tanítás a VIII. o-ban jú-nius 9 én, a többi osztályokban június 15 én fejeződik be. Június 17 én d u. 3 órától kezdődőleg tartják a torna vizsgálatot a kollégium-kertben, az év-zárót pedig június 21 én. Az osztá-lyozó tanácskozások június 16—20 ig lesznek, a magánvizsgálatok június 20—30. között. A magánvizsgálatok mi-niszteri kiküldött elnöklété mellett tar-

tatnak meg. A főhatóság ebben meg-egyezésre jutott a közokt. miniszter-re. Leánytanulókra vonatkozólag külön rendelkezés szideig semmi sincs.

Személyi hír. Jaklovzky D. Ines, a helybeli róm. kath. főgimnázium nagy-képzettségű tanára május havában a kolozsvári egyetemen a román nyelv-ből és irodalomból dicséretes (cu laud-) vizsgát tett. A kiváló nyelvtudósnak, aki az irodalom terén is nagy munkás-ságot fejt ki, gratulálunk.

Az elsőrendű közfogyasztási cikkek árát a polgármester egy f. hó 4-ikén költ intézkedésével a következőképpen állapította meg: Tej (literje) tehen 2 — leu, tej (li-terje) bivaly 3 —, tejföl (literje) 12 —, vaj 1 kgr. 35 —, teavaj 1 kgr. 45 —, juhsajt 1 kgr. 15 —, túró juhsajtból 1 kgr. 18 —, soványtúrú (vegylite) 1 kgr. 9 —, tehéntúrú 1 kgr. 9 —, orda 1 kgr. 10 —, csirke (párja) nagy 40 —, csirke (párja) kisebb 30 —, piper 1 drb nagy 40 —, piper kisebb 30 —, tyuk (kakas) 20—25 —, káppan 30 —, tojás darabja 1 —, saláta 1 kgr. —50, karalábé darabja —80, zöld bab 1 kgr. 3 —, új petrezselyem kótsé (3—10 szál) 1 —, új murok kótsé (3—10 szál) 1 —, új celler kótsé (3—10 szál) 1 —, retek 1 kótsé (3—10 dr.) 1 —, új káposzta 1 kgr. 2 —, új zöld borsó 1 kgr. 3 —, zöld borsó kibontva 1 liter 4 —, ugorka új 1 kgr. 2 —, zöld paprika da-rabja —25, burgonya 1 kgr. (új) 2 —, spenót 1 kgr. 1 25, sóska 1 kgr. 1 —, gombák 1 kgr. 1 —, egres 1 liter 2 —, cseresznye 1 liter 3 —, meggy 1 liter 3 —, eper 1 liter 4 —, ribizli 1 liter 3 —. E kérdéssel köön cikkben is foglalkozunk.

Érettségi biztos az erdélyi r. kath. Status főgimnáziumal-ban. Az erd. róm. kath. Status hét főgimnáziumához a miniszter érettségi biztosul Germán Traian balázsfalvi leánygimnáziumi igazgató küldötte ki. — Itt említyük meg, hogy az érettségi írásbeli vizsgálatok az ország összes gimnáziumaiban június 11-én kezdődnek.

A részvénytársaságok és vállalatok működési engedélyei ügyé-ben a kereskedelemügyi minisztérium kebelében működő Comisiunea Speciala Economica (speciális gazdasági bizottság) egy minisztertanácsi hatá-rozat folytató, a csatolt területeken levő s a csatolt területeken még érvényes rendeletek értelmében működő rész-vénytársaságok működési engedélyéről, alapítóke-felelőseiről s fők felállít-tásairól jelentést tartozván összeállít-tani, ehhez adatokra van szüksége. Ennek folytán mindazoknak a társa-ságoknak, melyek a Comisiunea Spe-ciala Economica-tól még engedélyt nem nyertek, a lehető legrövidebb idő alatt a következő okmányokat kell betérjeszteniök: 1. Alapítási okirat. 2. Alapszabályok. 3. Az utolsó köz-gyűlés jegyzőkönyve. 4. Honosságukat is feltüntető kimutatás az igazgató-sági és felügyelőbizottsági tagokról. 5. A részvényesek névjegyzéke az utolsó közgyűlés alkalmával rendelkezett rész-vényeik számának feltüntetésével. 6. A társaság hitelezőinek névjegyzéke, a tartozások feltüntetésével. Mindezek román nyelven állítatandók ki, s csak ebben az esetben adható meg az en-gedély. E rendelkezések be nem tar-tása maga után vonja ugy a Banca Nationala hitelnyújtásának, mint minden más hivatalbóli előnynek megta-gadását. Ez intézkedés indoka, a rendelet szerint, az, hogy ezeken a területeken igen sok társaság még a régi szuverenitás által adott engedé-lyek alapján működik, sőt vannak tár-saságok, amelyeknek még ez sincsen meg. Ezért a Comisiunea Speciala Economica igazoltatását határozta el a csatolt területeken levő összes tár-saságoknak — megállapítandó, hogy tör-vényesen működnek-e, s hogy eleget tettek-e az új szuverenitás által meg-kívánt új feltételeknek?

Értesítés. A helybeli áll. elemi fiu- és leányiskolának f. hó 15. és 16-án lesz az évzáró vizsgája. A végbizonyít-ványt megszerző vizsga (absolvent) ped-ig f. hó 23 án fog megtartatni. *As igazgatóság.*

A nemrég zárult képkialli-táson felülfizettek: dr. Gönczy G. 60 leu, dr. Hinléder F. E. 40, dr. Váuky K. 60, dr. Vass L. 20, Pap Zaker E. né 20, dr. Dienes H. 20, Orbán Lajos 20, Siklódi István 10, Imreh Nelli 20, Kiss Istvánné 20, Kovács E. 10, Fernengel Gy. 15, Embery P. 5, N. N. 30, Nagy N. 100, Hóhr F. 10, Koncz A. 10, Bencei I. 10, dr. Beronyay Pálné 5, Sorger J. 20, Rösler K. 10, özv. Bod-rog S. né 9, Ferenczi F. né 15, N. N. 5, dr. Hartwig I. 15, Schwarz M. 15, Bacsics J. 100, Szabó A. né 50, Rájk

J. 20. Kiss I. 20. Csiky 6 leu. A négyzet elnöksége a leghálásabb köszönését fejezi ki azoknak a fáradságtalan hölgyeknek és uraknak, legfőképpen dr. Voszka Istvánnak, Háász Rudolfnak és Háász F. R. zeónének, kik a kiállítás anyagának összegyűjtésével, elrendezésével és a kiállítás egész tartama alatt tanúsított meleg érdeklődésükkel a négyzetnek örök háláját érdemelték ki. Segítő társaik voltak a négyzet vezetőségén kívül még a ref. kollégium ifjúsága és a város hölgyei közül sokan, akiknek, valamint a szíves adakozóknak, a kiállítás látogatóinak és a hangverseny szereplőinek a leghálásabb köszönését fejezi ki a négyzet elnöksége.

Részvét-köszönet. Mindazoknak, kik óv. Sepsy Jánosné elhalálása alkalmából részvétüket kifejezni szívesek voltak és a temetésén résztvettek, ezúton mond hálás köszönetet a gyászoló család.

Tornaünnepély. A ref. kollégium f. hó 17-én d. u. pont 3 órakor tartja tornaünnepélyét a kollégiumkertben. Műsora: 1. Általános szabadgyakorlatok. 2. Osztály tornák. 3. Sikfutas. 4. Magasugrás. 5. Discos-dobás. 6. Stafétafutás. 7. Súlydobás. 8. Lányok fűzergyakorlata. 9. Főverseny (nyújtó). 10. Fűles labda-dobás távolba. 11. Távolugrás. 12. Mezei-verseny. 13. Eayedi-csapat. 14. Főverseny (korlát). 15. Labdarugás távolba. 16. Rudugrás. 17. Kötélbuzás. 18. Gula gyak. III-IV. osztályosok. 19. Fűles verseny. 20. Football-verseny. A tornaünnepélyre, illetve vizagára belépti díj nincs, de a jobb tornászok jutalmazására és a tornaköri kiadások fedezésére adományokat szívesen fogadnak.

Felhívás. Odorheiu-környéki kartársaimat felhívom, hogy ha tanfolyamon kívánnak előkészülni a román nyelvi nostrificáció vizagára, úgy e hó 15-ig aldirottnál jelentkezzenek. *Szabó János, igazgató.*

Gyermekelőadás. Az Irgalmas nővérek vezetése alatt álló intézetek növendékei folyó évi június hó 13-án d. u. 5 órai kezdettel a román kath. főnevelő intézet nagyszobájában gyermekelőadást rendeznek, amelyre a kedves szülőket és tanítványokat tisztelettel meghívja a vezetőség. — Sorrend: 1. Streabbog: Les Amazonas. Zongoraszák Albert Laci, Dobos Ferike és Zakariás Margitka. — 2. Mama. De Carmen Sylva. Szavajja Konce Erzsébet. — 3. Diabelli: Török dal. Zongorán játszik Jancsó Mária és Konce Erzsébet. — 4. Hermann: Der Zitherbub. Zongorán játszik Bedő Anna és Bedő Iona; cimbalmon kíséri Bodrogi Margit. — 5. Streabbog: Le Myosotis. Zongorán előadják Kovács Mária és Kubanc Erzsébet. — 6. Rosty: A szent skapuláré. Szavajja Lakatos Margit. — 7. Streabbog: Les jeunes Virtuoses. Zongoraszák Csató Irén, Konce Erzsébet és Lányi. — 8. Reinecke: Marsch. Zongorán játszik Esztegar Zsófi és Vetési Mária. — 9. Chopin: Valse brillante. Zongorázza Nagy Rózsika. — 10. Kossovits: A vasuton. Éneklők és előadják a polg. iskola növendékei. Zongorán kíséri Hann Mária. — 11. Gillet: Le défi de la Garde. Zongorán előadják Kiefer Vilma és Kovács Lenke. — 12. Chopin: Mazurka. Zongorázza Esztegar Zsófi. — 13. Gaal: Ábránd. Zongorán játsza Ferentzy Anna. — 14. Die Fee im Walde. Kleines Schauspiel in 3 Aufzügen. Szereplők: Fenyő Karolin, Hammer Ernesztin, Iacze Gitta, Kovács Nelli, Kovács Klári, Kovács Piata, Kovács Rózsika, Molnár Boriska, Lukácsfy Juci, Szabados Feri, Tamás Miklóská, Tekos Margit, Vetési Erzsébet és Zakariás Margit. — 15. Egghard: La Campanella. Zongorán előadja Hann Mária. — 16. Bánfi: Lili keringő. Zongorán játsza Ferentzy Anna; cimbalmon kíséri Konce Erzsébet. — 17. A kis kotnyeles. Monolog. Előadja Dézsy Erzsébet. — 18. Palotásy: Utolsó ábrándok. Zongorán játsza Iacze Gitta. — 19. Nagy: Dobsina jégbarlangi emlék. Zongorán előadja Hann Mária. — 20. Egy kis félreértés. Vigjáték 3 felvonásban. Előadják Dézsy Erzsébet, Farnos Matild, Fülöp Juliánka, Geréb Iona, Hegyi Iona, Hozó Mária, Jancsó Anna, Kabdebó Mária, Kiefer Vilma, Kosza Róza, Kovács Edith, Köteles Vilma, Kulcsár Margit, Lakatos Anna, Lőrinczy Gizella, Nagy Iona, Péter Olga, Péterffy Jolán, Schiroky Mária, Ungváry Erna. — Helyárak: 15 L., 10 L., állóhely 5 L. Kérjük a tisztelt közönséget, hogy helyszűke miatt gyermekeket ne hozzanak az előadásra.

Madách Imre emlékezetének szentelte a r. kath. főgimnázium Baróti Szabó Dávid önképzőköre június 3-án tartott évzáró gyűlését. Az ember tragédiájának világirodalmi jelentőségre emelkedett nagy íróját Márton András elnök méltatta talpraesett beszédében.

Eltűnt pénzárca, sőtétzöld bőrből; Sz. T. Bivafalva Taureni névre kiállított katonai igazolvánnyal és fegyvertartási engedéllyel. Aki a benne levő levelekkel, nyugtákkal, fényképekkel stb. e lap kiadójába beszolgáltatja a pénztartalmon felül még 500 leu jutalomban részesül.

Parkünnepélyt rendez a cristurul-săucești (székelykereszturi) áll. tanítóképző-intézet szombaton, június 16-án az intézet saját helyiségében, melyre a közönséget meghívja. Műsor: 1. Tornamutató, fuvós-zenekar kísérettel. 2. Kőszegi: Gavotte. Előadja az ifjúság vonós zenekara. 3. Visoki uram szerencsége. Irtó Orbók Attila. Szinpadí jelenet. Szereplők Kovács I. és Nagy F. V. é. tanulók. 4. Stii-Tu? Előadja az ifjúság fuvós zenekara. 5. Ivanovici: Valse Mărioara. Előadja a Filharmonikus zenekar. 6. Szavaló Orbán Lajos ujszékelyi lelkész. 7. Karnénekek. Előadja az ifjúság ének-kara. 8. A Filharmonikus Zenekar előadása. Közben a fuvós zenekar játéka, Ad' O. Ileana erőművész mutatványai. Előadás után tánc. Este tűzijáték, lam pion világítás. Vendégloki kiszolgálás. Kezdeté d. u. 5 órakor. Belépő díjak adóval együtt: személyjegye 20 L., családjegy 3 személytől fölfelé 50 L., diákjegy 8 L. Kedvezőtlen időjárás esetén az ünnepélyt június 24-én, vasárnap, tartják meg.

Magyar Kisebbség. Jakabffy, Sulyok, Willer lugosi nemzetpolitikai szemléjének június 1. ei száma is a már megszokott érdekes tartalommal jelent meg. Willer József Costa Foruról, a széles európai látókörű és igazi liberális felfogású román publicistáról ír. A további közlemények során a kisebbségek a Népliga által való védelmének rendszerét, majd Seton Watson Erdély történelméről szóló műve számos tévedésének kimutatását kapjuk. A füzet teljes terjedelmében közli Sándor Józsefnek az alkotmányjavaslat tárgyalása alkalmával elmondott kamarai beszédét.

A kereszturi csendőrségi szolgálat ellátása, illetve a csendőrség beosztása tekintetében fennálló különös helyzetre figyelmeztetnek. Kereszturon, mint központi helyen, a csendőrségnek egy magasabbfokú szerve van: szárnyparancsnokság. Ez és a hozzátartozó személyzet azonban, úgy halljuk, helyi közbiztonsági szolgálatot nem teljesít, mert ez nem feladata. Az az órs, melyhez ilyen tekintetben Keresztur tartozik, Csekefalván van. Így tehát abban az esetben, ha valaki, sürgős és veszélyes helyzetben is, a csendőrséghez kénytelen folyamodni, a népes és vásáros forgalmu Kereszturról a kis Csekefalvára kell fáradsnia, vagy küldenie, tehát pl. a város felső végétől jó néhány kilométernyire. Ez a késedelem eokszor végzetes hátrányokat okozhat. Erre a visszaszámításra az illetékes felsőbb körök figyelmét, többrendbeli panasz folytán, felhívjuk; mindenestre fontos közérdek lenne odahatni, vagy úgy intézkedni, hogy Kereszturra is tényleges őrszolgálatot teljesítő csendőrség kerüljön, mert erre ott, a lakosság nagy száma, a nagy forgalom

és minden más körülmény figyelembe vételével is feltétlenül szükség van.

SPORT.

Hargita—B. M. T. E. 2:0

A tavaszi szezon első bajnoki mérkőzése, amelyet végre a Hargita nyert meg. Nagy érdeklődés vette körül minden oldalról, mert az utóbbi időkben úgy a B. M. T. E., mint a Hargita csapatán erős javulás és fellendülés jelei mutatkoztak.

A mérkőzés nagyobb részt Hargita-támadások jegyében folyt le, veszelény M. T. E.-támadásokkal tarkítva. A mérkőzést az M. T. E. kezdte meg, de rögtön a Hargitához kerül a labda s már az első másodpercekben közvetlen közletről két erős lövés kerül kapu mellé. A 10 ik percben Flittner és Zakor összejátékából Flittner belövi az első goalt. A félidő további része goal nélkül, állandó Hargita-fölényben telik le.

A második félidőben az M. T. E. heves iramban indul, hogy kiegyenlíthesse. Mezőnyjáték után mintegy 10 perc múlva fölénybe kerül, de a jól működő védelem goalmentessé teszi a Hargita kapuját. A 35-ik percben Solmosy előreadott labdájával Paál megszökik; a kapu előtt labdáját Gölnerhez passzolja, ki azt élesen a hálóba lövi. A második goalra teljesen összeroppan az M. T. E.; kapujához szegődik s csak szerencsége mentette meg további goaloktól.

A tavaszi forduló első bajnoki mérkőzése városunkban.

Vasárnap, 10 ikén lesz városunkban a szezon egyetlen itteni bajnoki mérkőzése. Kétféle szenzációja van a mérkőzésnek. Elsősorban az, hogy úgy az Internacionale Sport Clubnak, mint a Hargitának nagyon sokat jelent a győző két pontja s így nivós, szép küzdelemre van kilátás. Másrészt pedig ez az első mérkőzés, melyet a Hargita új sporttelepén, a kollégium-kertben már készen levő szép új pályáján fognak lejátszani. Óriási fáradság és sok költséggel sikerült a vezetőségnek a régi kis pályát a szabályoknak megfelelően átalakítani s így az I. S. C.—Hargita bajnoki mérkőzés már ott fog lefolyni. Reméljük, hogy a munkálatok teljes befejezése után, sikerül a Hargitának egy oly sport-telepet létesíteni, amely kedvenc szórakozó helyévé fog válni városunk sport-közönségének. Egyébként az új sport-telep ünnepélyes felavatása csak a munkálatok befejezése után lesz meg a rendes formalitások és egy nagyszabású sport-ünnepély keretében; s remélhető, hogy ezen az ünnepélyen Románia sport-életének legfőbb patronusa, Ófensége Károly trónörökös is részt fog venni. —h—r.

Férfi és női sörgyári munkásokat állandó alkalmazásra keres **FRANK & CIE** helyben.

Eladó egy teljesen jó karban levő könnyű vászonfedelű kocsi, egyben is használható. Cim: a kiadóban.

KÖZGAZDASÁG.

Ugy viseli magát az idő, mint a szeszélyes asszony, egyszer forró az ölelése s máskor hideg, fagyos. Forró májusi napok után beköszöntött kőbor felhővel június s ha nem is hullott bőségesen az égi áldás, mégis nap nap után elsírta magát az idő, sőt Medárd napján is megeregt az eső, ijedségére azoknak, akik még hisznek a hat hetes folytonos esőzésben. Kevés eső után szinte fogvacogató hideg idő következik, de hiába, ez is hozzá tartozik ahhoz, hogy most alig van valami normális. — A múlt héten igen sok félrs csapat kalapu ember járkált az utcán vásár volt, elég jó vásár, tehát illő volt örülni. A kirakó vásáron már nem volt olyan nagy az élénkség, a vásárra kirakott kaszák pengettek gyakran a kísérelti köveken, az utcasarkokon az elmaradhatatlan kőkler csalogatta hangos szóval magához a hiszékeny embereket s igen igen barna kereskedők méregették a piactér porába elhelyezett áruikat.

Az udvarhelyi urnapi vásár közepes fölbajtás mellett meglehetősen élénk volt, bár a nagyobb marhakereskedők nem jelentek meg s a drágább ökrök nem találtak vevőre. Főleg 1—2 éves borjú, vágási való tehének, fejős-borjas tehének keltek el. Szomorú jelenés, hogy az elvélve még található kifogástalan üszök, csaknem kivétel nélkül, mészáros kézre kerültek.

Olvassom a „Brassói Lapok“-ban a brassói árukat s ugyanakkor kezembe akad az udvarhelyi közfogyasztási cikkek ármegállapító rendelete. Soha, csaknem szomszédos, két város közt nagyobb eltérést az árakban nem láttam. A hosszas háboruban legtöbb vért áldozott s ma is száz meg száz legitim és illegitim terhekkel agyonnyomoritott őstermelőre semmi tekintettel nem volt az ármaximálás. S ha már oly fontos az ármaximálással a lehető legminimálisabb ár megállapítása, miért nincs maximálva a cukor, a kávé, a kása stb. stb. hisz ezek is fontos közfogyasztási cikkek. A kényszer-ármegállapítás kölönben sohasem vezetett eredményre s ma sem lesz eredménye, legtovább egy nagy foglalkozási ágba tartozók lelkét fogja el a keserűség, hogy még akkor is ök az áldozatok, amikor minden más közszükségleti cikk ára örült galoppban halad fölfelé.

Az udvarhelyi vásárnapi gabona piacon: buza 64—67, árpa 60—62, zab 40—44, törökbuza 62—65 leuban kelt el vékánként.

Idei takarmány már jelentkezett a piacon; tekintettel a drága munkás viszonyokra, egy szekér piaci (4—5 mm.) széna, lucerna, here 400—600 leuban kelt el. V-6.

Kiadó: a Könyvnyomda Részvénytársaság Odorheiu (Székelyudvarhely)

100,000 bis 200,000 L.

készpénz azonnal befektetendő, ház, föld, erdőbirtokba, kisebb vagy nagyobb összegekben. Avagy biztosított jövedelmtől üzlet, ipari kölcsönképpen vagy gyári vállalatba, teljes biztosíték ellenében. Ajánlatok e lap kiadóhivatalába küldendők: „100,000—200,000 leu hirdetés“ feladójának Helyt.

BERSON

Radio-hirdetés

GUMMI SAROK ÉS GUMMITALP a legjobb anyagból MINOSEGI MARKA

Megérkeztek a legjobb minőségű gyapjuszövetek,

bélésárak, csodaszép fekete és színes liberték női ruhákra és kabát-béléseknek, ing-zefírek, kitűnő vásznak, siffonok, butor- és ágyhuzatok, kávéasztalterítők, törülközők, paplan-glottok és vatta, sepsiszentgyörgyi szóttésárak, nagyon szép gyapjudelének, férfi nyakkendők, sapkák, zsebkendők. **Férfi-szabók részére nagyon olcsón vatirvászon és szabóvatta.**

LÖBLR. üzletében, Odorheiu, Bul. Reg. Ferdinand (Kossuth-u.) 25. szám.

Intelligens saszony keres házvezető-női állást. Cim: a kiadóhivatalban.

Jó házból való fiu tanulónak felvételt Csató és Kun fűszerkereskedésébe.

Eladó széna tavalyi, Décsfalván 82 székényi, kitűnően szárított réti széna kazalba rakva eladó. Értekezhetni **Koncz Ármán** tulajdonossal Odorheiu (Székelyudvarhelyt), gyógyszer-tára feletti emeleti irodájában bármikor

384—1923.

Hirdetmény.

Közhirre teszem, hogy Aldea (Abásfalva) község korlátlan italmérési joggal bíró korcsmahelyisége a folyó év **június hó 20-án** délelőtt 10 órakor Aldea község házában 3 (három) egymásután következő évre, vagyis az 1923 évi augusztus 15 től — 1926 augusztus 15-ig tartó időre nyílt árverésen hasznóberbe fog adadni.

Kikiáltási ár 5000 lei. Bánatpénz 10%.

Árverési feltételek alulírott jegyzőnél a hivatalos órák alatt megtekinthetők.

Aldea, 1923 május 20.

Kádár Gyula notar cerc.

385—1923.

Hirdetmény.

Közhirre teszem, hogy Ghipes (Gyepes) község korlátlan italmérési joggal bíró korcsmahelyisége a folyó év **június hó 27-én** délelőtt 10 órakor Ghipes község házában 3 (három) egymásután következő évre, vagyis az 1924 évi jan. 1-től — 1926 évi dec. 31-ig tartó időre, nyílt árverésen hasznóberbe fog adadni.

Kikiáltási ár 3500 lei. Bánatpénz 10%.

Árverési feltételek alulírott jegyzőnél a hivatalos órák alatt megtekinthetők.

Aldea, 1923 május 20.

Kádár Gyula notar cerc.

Felügyelőt keresek

a varsági erdőmbe, fiatal, nős, gyermektelen embert. — Együttal kocsi is felfogadnék, nőst, lakással, helyben.

Fábián József.

Eladó

korcsmahelyiség

Vlahiță (Szentgyházafalu) községben jóforgalmu korcsmahelyiség: 4 szoba, bálterem, nagy udvar beálló színnel, kuglival, minden mellékkeliséggel, gazdasági épületekkel, nagy veteményes kerttel — **eladó.** Értekezhetni ugyanott: özv. Knobloch Ferenczné tulajdonossal.

Az Odorheiu törvényszék.

C. 231—1923 szám.

Hirdetmény.

Az odorheiu törvényszék közhirre teszi, hogy Kertész Miklós Albertné szül. Bardoczi Eszter, agyagfalvi lakos részéről az 1911: I. t. c. 748. §. alapján előterjesztett kérelem folytán kapott értesítés szerint, mint a 82 es osztrák magyar hadsereg szakaszvezetője 1916. évi június hó 5 én Luck városában (Russia Volhynia) meghalt Kertész Miklós Albert agyagfalvi lakos holtján nyilvánítása iránt az eljárást a mai napon megindította és az eltűnt részére ügygondnokul dr. Suciu Joan ügyvéd odorheiu lakost rendelte ki.

Felhívja a kir. törvényszék az eltűnt hozzátartozóit és mindazokat, akik

nek az eltűnt életbenlétéről tudomásuk van, hogy a bíróságot vagy ügygondnokot az eltűnt életbenlétéről értesítsék, egyszersmind közöljék azokat az adatokat, amelyekből az eltűnt életbenléte megállapítható, mert ellenkező esetben a jelen hirdetésnek az „Ardealul Juridic”-ben történt harmadszori beiktatását követő naptól számított 3 hónap letelte után a nevezett elhalálozásának tényét a bizonyítás eredményéhez képest meg fogja állapítani.

Odorheiu, la 1923 évi ápr. 24.

C. Nicolescu h. tanácselnök.

A kiadmány hitelűl: **Vozáry** s. hiv. tisztviselő.

Nr. C. 509/2—1923.

Publicațiune de licitație.

Subsemaatul delegatul judecătoresc de ocol din Cristur in senzul §-lui 102. din Legea LX. din anul 1881. prin aceea publica, ca in urma decisiunii din anul 1922 de sub Nr. 405/3. Judecatoriei de ocol din Cristur efcutuindu se in comuna Betesti la 24 aprilie 1923 pentru suma de 3200 lei si acc. executie de escontentare in favorul lui iunior Farkas Janos si sotie repr. prin. advocatul dr. Elekes Domokos avere a mobila cuprinse si supracuprinse cu aceasta ocaziune si pretuite in 3800 lei si anume: mobile de casa se vor vinde prin licitatie publica. Deci avand in vedere decisiunii de sub Nr. C. 509/2—1923 al Judecatoriei de ocol Cristur pentru incasarea pretenziunii de 3200 lei capital si acc. stabilita pana astezi sa decide terminul de licitatie pe ziua de **21. Junie** 1923. la orele 9. em. in comuna Betesti si la aceea observare, ca mobilele descrise mai sus, in senzul art. de lege LX. din anul 1881 §-ului 107 si 108. din partea subsemaatului acestea miscatoare se vor vinde si sub pretul estimat.

Intrucat miscatoarele licitande sau cuprinse si supracuprinse din partea altor creditori si acestia si-au castigat drept de escontentare asupra mobilelor susmentita, licitatiei in senzul § lui 120. a Legei LX. din anul 1881, se va efcptui si in favorul acestora.

Cristur, la 31 Maiu 1923.

L. Zirnea delegatul judecătoresc.

C 238/1923.

Hirdetmény.

Az odorheiu törvényszék közhirre teszi, hogy Joó Sándor bágyi lakos részéről az 1911: I. t. c. 748. §. a alapján előterjesztett kérelem folytán az állítólag 1914. évi december hó 20. napján az orosz fronton „Havasköz” község mellett, mint a volt magyar kir. 24 es honvéd regiment kőzkatónája eltűnt, Joó Imre volt bágyi lakos holtján nyilvánítása iránt az eljárást a mai napon megindította és az eltűnt részére ügygondnokul dr. Finkér Béla odorheiu lakost rendelte ki.

Felhívja a kir. törvényszék az eltűnt hozzátartozóit és mindazokat, akiknek az eltűnt életbenlétéről tudomásuk van, hogy a bíróságot vagy az ügygondnokot az eltűnt életbenlétéről értesítsék, egyszersmind közöljék azokat az adatokat, amelyekből az eltűnt életben léte megállapítható, mert ellenkező esetben a bíróság a jelen hirdetésnek az „Ardealul Juridic”-ben történt harmadszori beiktatását követő naptól számított egy év letelte után a nevezett elhalálozásának tényét a bizonyítás eredményéhez képest meg fogja állapítani.

Odorheiu, la 1923. április 27.

C. Nicolescu s. k. h. tanácselnök. A kiadmány hitelűl: **Vozáry**, s. hiv. tisztviselő.

Fodrász-üzlet áthelyezés!

Értesíteni kívánom tisztelt vendégeimet és a nagyérdemű közönséget, hogy a már 16 év óta fennálló

borbély- és fodrász-üzletemet

1. hó 11-étől kezdve **Str. Principesa Ileana (Eötvös-utca) 4. szám alól a 9. szám alá,** ifj. Pásztor Ferenc öccsétől átvett üzlethelyiségbe helyezem át.

Tisztelt vendégeimnek vélek szolgálatot tenni, midőn áldozatot nem kímélve a réginél sokkal kényelmesebb és nagyobb helyiségbe költözöm át, s kérem, mint hadi rokkant is, mélyen tisztelt vendégeim és a é. közönség további szives pártfogását.

Teljes tisztelettel:

Id. Pásztor Ferenc,
borbély és fodrász.

Mindenféle hajmunkát elvállalok.

Dela judecatoria de ocol din Cristur sectia cartii funduara.

592—1922. cf.

Extrakt din publicat iune de licitatie.

In cererea de executare facuta de urmaritor Stefan Crisan min renul contra urmarit Joan Crisan fost locuitor in Soimosul mare astazi cu domiciliu necunoscuta. Judecatoria ordona licitatiunea executionala in ce priveste imobilele situate in comuna. Soimosul mare circumscriptia judecatoriei ocolului Cristurul Saculesc cuprinse in cf. a comunei Soimosul mare Nrul protocolului Nro 4. a comunei Soimosul mare A + 1 top. No. 6 gradina in intravilan in pret de strigare 6 lei, prot. cf. Nro 5 sub. A + 6 casa lemne in pret de strigare 150 lei. in cf. Nro 126. sub nro top. 273 casa de lemne in pret strigare 150 lei, iar in No 126 sub Nro top. 5441. pamant arabil in pret strigare 11 lei 50 bani, in cf. p. t. Nro 265 sub Nro top. 3369 pamant arabil in pret strigare 5 lei, pentru incasarea creantei de 93 lei 20 spese si de executare de 20 lei 90 bani fixate pana acum spese de 55 lei, fixate acum epcntru cererea de licitatie cu anexelor.

Licitatiune se va tine in ziua de **23 Iuna Julie** anul 1923 ora i. a. la casa comuna comunei.

1. Cei cari doresc sa liciteze sunt datori sa depoziteze la delegatul judecătoresc 10% din pretul de strigare drept garantie, in numerar sau in efecte de cautie scotite dupa cursul fixat in § 52 legea LX. 1881 sau se predea aceluia eiegat chitanta constatand depunerea, judecătoresc pealabila a garantiei si sa semnez conditionile de licitatie.

2. Imobilele supse la licitatie nu pot fi vandute fara dreptul de uzufruct viager Máriei Gergely mar. cu Crisan Todor, care este in tabulat numai in 1/4 parte asupra imobilelor cuprinse in prot. cf. 126, 344, 1330 si 1331 aceias comuna — nici cu pret mai mic de jumatare din pretul strigari.

3. Daca mimeni iu ofera mai mult cel care a oferit pentru imobil un pret mai urcat de cat cel de strigare este datir intregeasca imediat garantia — fixate conform procentuui pretului de strigare la aceiasi parte procentuala a pretului ce a oferit.

Cristur, la 18 martie 1922.

Csillag, m. p. judecator.

Pentru autoritate: **Szabó**, expeditor.

Allandóan raktáron tartok:

Géphajtó szíjakat 40 mm-től 120 mm-ig
Gépvarrószíjakat különböző szélességen
Önműködő olajozó és kenőszelencéket
Vörösréz szíjszegecsek
Patent szíjszavarakat
Klingeritet
Azbesztlemest 2 mm. 5 mm-ig.
Azbesztzinórt 12 mm-től 20 mm-ig
Zsírozott azbesztzinórt 20 mm-es
Patent olajozó-kannákat
Gummilemet 2 mm-től 3 mm-ig
Gummitömlőket 10, 12, 15, 20, 25 mm.
Csővágó gépeket 1 zolltól 3 zollig
Csőfogókat 1 zolltól 3 zollig
Reszelőket minden fazonban és méretben
Francia kulcsokat minden nagyságban
Vixmérleget
Csavarmetszőket
Menetvágó furókat
Benzines forrasztó lámpákat
Párhuzamos satukat
Órás satukat, Steyer satukat
Kovácsüllőket
Kézi sikkattyukat
Gépsikkattyukat
Villáskulcsokat kovácsolva, minden méretben
Állítható villáskulcsokat
Ideál furógépeket
Furófejeket különböző nagyságban
Tábori fuvó
Bicikli felszereléseket
Karikahajós vörögépek és alkatrészek
Villany és esengő felszereléseket
Pult mérlegeket 2 kg.—20 kg-ig
Súlyokat (új minta)
1 drb 500 kgr hordképességű mérleget, cserefa
Körfűrészeket 15 cm-től 60 cm-ig
Mindenféle épületvasalást
Vadásztöltényeket
Új gabonaszákókat
Solingeni késeket és ollókat
Gépolajat, cilindrolajat, motorolajat
Gépszirt
Mellfurógépeket
Mérletlemezeket
Horgonyozott lemezeket
Fekete lemezeket
Rudvasakat
Ekevasakat szakokékhez
Kötélárúkat
Kaszákat minden méretben és minőségben
Lemestűzhelyeket
Takarékűzhelyeket
Hajótűzhelyeket
Oszlopkályhákat
Szekértengelyeket
Kátránylemezeket
Karbolineumot
Ecséteket, meszelőket
Székületeket
Labdákat
Szegeket
Viharlámpákat
Kárbidlámpákat
Láncárúkat
4 drb vulkanizált autógummi 2 drb 880+120, 2 drb 815+105
Festékeket, firniszt
Football-labdákat, gummikát és pumpákat
Szalagmérőket
Zománcdényeket
Mauthner-féle veteménymagvakat
Passirozó szitákat
Kefeárúkat
Ugorka-sarvalókat
Fejzékét
Fűszerárak és Kandia-cukorkákat

Ablaküvegezést!

Bacsics József

Prevalia de Coloniale si Ferarie
Vas- és fűszerkereskedése : :
ODORHEIU—SZÉKELYUDVARHELY
Piata Reg. Maria (Batthyáni-tér) 5.